



▼ B▼ M6**NARIADENIE KOMISIE (EÚ) č. 605/2010****z 2. júla 2010**

**ktorým sa stanovujú podmienky zdravia zvierat, podmienky verejného zdravia a podmienky veterinárnej certifikácie potrebné pre vstup surového mlieka, mliečnych výrobkov, mledziva a výrobkov na báze mledziva určených na ľudskú spotrebu do Európskej únie**

▼ B

(Text s významom pre EHP)

*Článok 1***Predmet úpravy a rozsah pôsobnosti**

Týmto nariadením sa stanovujú:

▼ M6

a) podmienky verejného zdravia, podmienky zdravia zvierat a požiadavky na certifikáciu potrebné pre vstup zásielok surového mlieka, mliečnych výrobkov, mledziva a výrobkov na báze mledziva do Európskej únie;

▼ B

b) zoznam tretích krajín, z ktorých sa povoľuje vstup takýchto zásielok do Európskej únie.

▼ M1

Toto nariadenie sa uplatňuje bez toho, aby boli dotknuté akékoľvek špecifické požiadavky certifikácie stanovené v iných aktoch Únie alebo v dohodách, ktoré Únia uzavrela s tretími krajinami.

▼ M6*Článok 2***Dovoz surového mlieka, mliečnych výrobkov, mledziva a výrobkov na báze mledziva z tretích krajín alebo z ich častí uvedených v stĺpci A prílohy I**

Členské štáty povolia dovoz zásielok surového mlieka, mliečnych výrobkov, mledziva a výrobkov na báze mledziva z tretích krajín alebo z ich častí uvedených v stĺpci A prílohy I.

▼ B*Článok 3***Dovoz určitých mliečnych výrobkov z tretích krajín alebo z ich častí uvedených v stĺpci B prílohy I**

Členské štáty povolia dovoz zásielok mliečnych výrobkov – zo surového mlieka kráv, oviec, kôz alebo byvolích kráv – z tretích krajín alebo z ich častí, ktoré nie sú ohrozené slintačkou a krívačkou, ako sa uvádza v stĺpci B prílohy I, za predpokladu, že tieto mliečne výrobky alebo surové mlieko, z ktorého sú vyrobené, boli ošetrené pasterizáciou vrátane jednorazového tepelného ošetrenia:

a) tepelným účinkom, ktorý je minimálne rovnocenný účinku počas pasterizácie pri teplote najmenej 72 °C počas 15 sekúnd,

**▼B**

- b) ktoré, v prípade potreby, dostatočne zaručí negatívnu reakciu na alkalický fosfatázový test bezprostredne po takomto ošetrení.

*Článok 4***Dovoz určitých mliečnych výrobkov z tretích krajín alebo z ich častí uvedených v stĺpci C prílohy I**

1. ►**M3** Členské štáty povolia dovoz zásielok mliečnych výrobkov – zo surového mlieka kráv, oviec, kôz alebo byvolích kráv, alebo v prípade osobitného povolenia v prílohe I aj zo surového mlieka tiav druhu *Camelus dromedarius* – z tretích krajín alebo z ich častí, ktoré sú ohrozené slintačkou a krívačkou, ako sa uvádza v stĺpci C prílohy I, za predpokladu, že tieto mliečne výrobky alebo surové mlieko, z ktorého sú vyrobené, boli tepelne ošetrené vrátane: ◀

- a) procesu sterilizácie, pomocou ktorého bola dosiahnutá hodnota  $F_0 \geq 3$ ,

- b) ošetrenia ultravysokoteplným zahriatím (UHT) na teplotu najmenej 135 °C v kombinácii s primeranou dĺžkou jej udržania,

- c) i) krátkodobej pasterizácie pri vysokej teplote (HTST) – 72 °C počas 15 sekúnd – aplikovanou dvakrát na mlieko s  $\text{pH} \geq 7$ , ktorou sa, v prípade potreby, dosiahne negatívna reakcia na alkalický fosfatázový test bezprostredne po takomto ošetrení, alebo

- ii) ošetrenia s rovnocenným pasterizačným účinkom ako v bode i), ktorým sa, v prípade potreby, dosiahne negatívna reakcia na alkalický fosfatázový test bezprostredne po takomto ošetrení,

- d) ošetrenia mlieka pomocou HTST, ktorého  $\text{pH}$  je nižšie ako 7,0; alebo

- e) HTST v kombinácii s iným fyzikálnym ošetrením buď:

- i) znižovaním  $\text{pH}$  pod 6 počas jednej hodiny, alebo

- ii) dodatočným zahriatím na teplotu  $\geq 72$  °C v kombinácii s vysušaním.

2. ►**C1** Členské štáty povolia dovoz zásielok mliečnych výrobkov – zo surového mlieka iných zvierat, ako sú tie uvedené v ods. 1 – z tretích krajín alebo z ich častí, ktoré sú ohrozené slintačkou a krívačkou, ako sa uvádza v stĺpci C prílohy I, za predpokladu, že tieto mliečne výrobky alebo surové mlieko, z ktorého sú vyrobené, boli ošetrené vrátane: ◀

- a) procesu sterilizácie, pomocou ktorého bola dosiahnutá hodnota  $F_0 \geq 3$ , alebo

**▼ B**

- b) ošetrenia ultravysokotepeľným zahriatím (UHT) na teplotu najmenej 135 °C v kombinácii s primeranou dĺžkou jej udržania.

*Článok 5***Certifikáty**

Zásielky, ktoré sa môžu dovážať v súlade s článkami 2, 3 a 4, musí sprevádzať zdravotný certifikát vyhotovený podľa vzoru, ktorý je pre príslušnú komoditu stanovený v časti 2 prílohy II a vyplnený v súlade s vysvetlivkami uvedenými v časti 1 danej prílohy.

Požiadavky tohto článku však nemajú brániť používaniu elektronickej certifikácie alebo iných dohodnutých systémov zosúladených na úrovni Európskej únie.

**▼ M6***Článok 6***Podmienky tranzitu a skladovania**

Vstup na územie Európskej únie, pokiaľ ide o zásielky surového mlieka, mliečnych výrobkov, mledziva a výrobkov na báze mledziva, ktoré nie sú určené na dovoz do Európskej únie, ale pre tretiu krajinu buď okamžitým tranzitom, alebo po uskladnení v Únii v súlade s článkami 11, 12 alebo 13 smernice 97/78/ES, sa môže povoliť len v prípade, že zásielky spĺňajú tieto podmienky:

- a) pochádzajú z tretej krajiny alebo z jej časti uvedenej v prílohe I, z ktorej je povolený vstup zásielok surového mlieka, mliečnych výrobkov, mledziva alebo výrobkov na báze mledziva na územie Európskej únie, a spĺňajú príslušné podmienky ošetrenia takýchto zásielok, ako sa stanovuje v článkoch 2, 3, a 4;
- b) sú v súlade so špecifickými podmienkami zdravia zvierat potrebnými pre dovoz surového mlieka, mliečnych výrobkov, mledziva alebo výrobkov na báze mledziva do Európskej únie, ako sa vymedzuje v potvrdení o zdravotnom stave zvierat v kolónke II.1 príslušného vzorového zdravotného certifikátu vymedzeného v časti 2 prílohy II;
- c) sprevádza ich zdravotný certifikát vydaný v súlade s príslušným vzorom pre daný typ zásielky vymedzeným v časti 3 prílohy II a vyplnený v súlade s vysvetlivkami uvedenými v časti 1 uvedenej prílohy;
- d) v Spoločnom veterinárnom vstupnom dokumente uvedenom v článku 2 ods. 1 nariadenia (ES) č. 136/2004 a podpísanom úradným veterinárnym lekárom hraničnej inšpekčnej stanice pri vstupe do Únie je potvrdené, že sú vhodné na tranzit vrátane skladovania v náležitom prípade.

**▼ B***Článok 7***Výnimky týkajúce sa prevozu a podmienok skladovania**

1. Odchylné od článku 6 je možné povoliť prevoz zásielok smerujúcich z Ruska a do Ruska, priamo alebo cez ďalšiu tretiu krajinu, po ceste alebo po železnici na území Európskej únie medzi určenými hraničnými inšpekčnými stanicami v Lotyšsku, Litve a Poľsku zo zoznamu uvedenom v rozhodnutí Komisie 2009/821/ES <sup>(1)</sup>, ak sú splnené tieto podmienky:

- a) zásielka je na hraničnej inšpekčnej stanici pri vstupe do Európskej únie zapečatená veterinárnymi službami príslušného orgánu pečatou s poradovým číslom.

**▼ M10**

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**▼ M5***Článok 7a***Výnimka týkajúca sa prevozu zásielok pochádzajúcich z Bosny a Hercegoviny určených do tretích krajín cez Chorvátsko**

1. Odchylné od článku 6 je možné povoliť prevoz zásielok pochádzajúcich z Bosny a Hercegoviny a smerujúcich do tretích krajín priamo po ceste na území Únie medzi hraničnou inšpekčnou stanicou Nova Sela a hraničnou inšpekčnou stanicou Ploče, ak sú splnené tieto podmienky:

- a) zásielka je na hraničnej inšpekčnej stanici vstupu zapečatená úradným veterinárnym lekárom pečatou s poradovým číslom;
- b) sprievodné doklady k zásielke uvedené v článku 7 smernice 97/78/ES majú na každej strane pečiatku „IBA NA PREVOZ DO TRETÍCH KRAJÍN CEZ EÚ“ od úradného veterinárneho lekára hraničnej inšpekčnej stanice vstupu;

<sup>(1)</sup> Ú. v. EÚ L 296, 12.11.2009, s. 1.

**▼ M5**

- c) sú splnené procedurálne požiadavky uvedené v článku 11 smernice 97/78/ES;
- d) zásielka je v spoločnom veterinárnom vstupnom dokumente uvedenom v článku 2 ods. 1 nariadenia (ES) č. 136/2004 potvrdená úradným veterinárnym lekárom hraničnej inšpekčnej stanice vstupu ako vhodná na prevoz.

**▼ M10****▼ M6***Článok 8***Osobitné ošetrovanie**

Zásielky mliečnych výrobkov a výrobkov na báze mledziva, ktorých vstup na územie Európskej únie je povolený v súlade s článkami 2, 3, 4, 6 alebo 7 z tretích krajín alebo z ich častí, kde sa v období 12 mesiacov pred dátumom podpísania zdravotného certifikátu vyskytlo ohnisko choroby slintačka a krívačka alebo v ktorých bola v uvedenom období vykonaná vakcinácia proti tejto chorobe, môžu byť povolené na vstup na územie Európskej únie iba v prípade, ak boli takéto zásielky ošetrované jedným z postupov uvedených v článku 4.

**▼ B***Článok 9***Zrušenie**

Rozhodnutie 2004/438/ES sa zrušuje.

Odkazy na rozhodnutie 2004/438/ES sa považujú za odkazy na toto nariadenie.

*Článok 10***Prechodné ustanovenia**

V prechodnom období do 30. novembra 2010 môžu zásielky surového mlieka a mliečnych výrobkov, ktoré sú vymedzené v rozhodnutí 2004/438/ES a ktorým boli vydané príslušné zdravotné certifikáty v zmysle rozhodnutia 2004/438/ES, naďalej vstupovať na územie Európskej únie.

*Článok 11***Nadobudnutie účinnosti a uplatniteľnosť**

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dvadsiatym dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Uplatňuje sa od 1. augusta 2010.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

▼ **M6**

## PRÍLOHA I

Zoznam tretích krajín alebo ich častí, z ktorých sa povoľuje vstup zásielok surového mlieka, mliečnych výrobkov, mledziva (\*) a výrobkov na báze mledziva (\*) na územie Európskej únie, s uvedením typu tepelného ošetrovania požadovaného pre takéto komodity

„+“: povolená tretia krajina

„0“: nepovolená tretia krajina

Kód ISO tretej krajiny	Tretia krajina alebo jej časť	Stĺpec A	Stĺpec B	Stĺpec C
▼ <b>M7</b>				
AE	Emiráty Abú Zabí a Dubaj – súčasť Spojených arabských emirátov <sup>(1)</sup>	0	0	+ <sup>(2)</sup>
▼ <b>M6</b>				
AD	Andorra	+	+	+
AL	Albánsko	0	0	+
AR	Argentína	0	0	+
AU	Austrália	+	+	+
BR	Brazília	0	0	+
BW	Botswana	0	0	+
BY	Bielorusko	0	0	+
BZ	Belize	0	0	+
▼ <b>M8</b>				
BA	Bosna a Hercegovina	+	+	+
▼ <b>M6</b>				
CA	Kanada	+	+	+
CH	Švajčiarsko (**)	+	+	+
CL	Čile	0	+	+
CN	Čína	0	0	+
CO	Kolumbia	0	0	+
CR	Kostarika	0	0	+
CU	Kuba	0	0	+
DZ	Alžírsko	0	0	+
ET	Etiópia	0	0	+
GL	Grónsko	0	+	+
GT	Guatemala	0	0	+
HK	Hongkong	0	0	+
HN	Honduras	0	0	+
IL	Izrael	0	0	+
IN	India	0	0	+

▼ M6

Kód ISO tretej krajiny	Tretia krajina alebo jej časť	Stĺpec A	Stĺpec B	Stĺpec C
IS	Island	+	+	+

▼ M9

JP	Japonsko	+	+	+
----	----------	---	---	---

▼ M6

KE	Keňa	0	0	+
MA	Maroko	0	0	+

▼ M7

ME	Čierna Hora	+	+	+
----	-------------	---	---	---

▼ M6

MG	Madagaskar	0	0	+
MK (***)	bývalá Juhoslovanská republika Macedónsko	0	+	+
MR	Mauritánia	0	0	+
MU	Maurícius	0	0	+
MX	Mexiko	0	0	+
NA	Namíbia	0	0	+
NI	Nikaragua	0	0	+
NZ	Nový Zéland	+	+	+
PA	Panama	0	0	+
PY	Paraguaj	0	0	+
RS (****)	Srbsko	0	+	+
RU	Rusko	0	0	+
SG	Singapur	0	0	+
SV	Salvádor	0	0	+
SZ	Svazijsko	0	0	+
TH	Thajsko	0	0	+
TN	Tunisko	0	0	+
TR	Turecko	0	0	+
UA	Ukrajina	0	0	+
US	Spojené štáty americké	+	+	+
UY	Uruguaj	0	0	+
ZA	Južná Afrika	0	0	+
ZW	Zimbabwe	0	0	+

(\*) Mledzivo a výrobky na báze mledziva môžu byť do Európskej únie dovezené iba z krajín povolených v stĺpci A.

(\*\*) Certifikáty v súlade s dohodou medzi Európskym spoločenstvom a Švajčiarskou konfederáciou o obchode s poľnohospodárskymi výrobkami (Ú. v. ES L 114, 30.4.2002, s. 132).

(\*\*\*) Bývalá Juhoslovanská republika Macedónsko; definitívne označenie pre túto krajinu sa dohodne po ukončení rokovaní, ktoré v súčasnosti prebiehajú na úrovni OSN.

(\*\*\*\*) Nezáhŕňa Kosovo, ktoré je v súčasnosti pod medzinárodnou správou podľa rezolúcie Bezpečnostnej rady Organizácie Spojených národov č. 1244 z 10. júna 1999.

(<sup>1</sup>) Len mliečne výrobky z mlieka tiav druhu *Camelus dromedarius*.

(<sup>2</sup>) Povolené sú mliečne výrobky z mlieka tiav druhu *Camelus dromedarius*.



**▼ B***PRÍLOHA II***▼ M6****ČASŤ 1****Vzory zdravotných certifikátov**

„Mlieko-RM“:	zdravotný certifikát pre surové mlieko z tretích krajín alebo z ich častí povolených v stĺpci A prílohy I určené na ďalšie spracovanie v Európskej únii pred jeho použitím na ľudskú spotrebu.
„Mlieko-RMP“:	zdravotný certifikát pre mliečne výrobky zo surového mlieka na ľudskú spotrebu pochádzajúce z tretích krajín alebo z ich častí povolených v stĺpci A prílohy I určené na dovoz do Európskej únie.
„Mlieko-HTB“:	zdravotný certifikát pre mliečne výrobky na ľudskú spotrebu – z mlieka kráv, oviec, kôz a byvolíc – z tretích krajín alebo z ich častí povolených v stĺpci B prílohy I určené na dovoz do Európskej únie.
„Mlieko-HTC“:	zdravotný certifikát pre mliečne výrobky na ľudskú spotrebu z tretích krajín alebo z ich častí povolených v stĺpci C prílohy I určené na dovoz do Európskej únie.
„Mledzivo-C/CPB“:	zdravotný certifikát pre mledzivo z kráv, oviec, kôz a byvolíc a výrobky na báze mledziva z tých istých druhov pochádzajúce z tretích krajín alebo z ich častí uvedených v stĺpci A prílohy I určené na ľudskú spotrebu a dovoz do Európskej únie.
„Mlieko/mledzivo-T/S“:	certifikát zdravia zvierat pre surové mlieko, mledzivo, mliečne výrobky alebo výrobky na báze mledziva na ľudskú spotrebu určené na tranzit cez Európsku úniu alebo skladovanie v Európskej únii.

**Vysvetlivky**

- Zdravotné certifikáty vydávajú príslušné orgány tretej krajiny pôvodu v súlade s náležitým vzorom vymedzeným v časti 2 tejto prílohy podľa vzoru, ktorý zodpovedá surovému mlieku, mledzivu, mliečnym výrobkom alebo výrobkom na báze mledziva. Ich súčasťou sú potvrdenia v číselnom poradí uvedenom na vzore, ktoré sa vyžadujú pre každú tretiu krajinu, a v prípade potreby aj dodatočné záruky, ktoré sa vyžadujú pre danú vyvážajúcu tretiu krajinu.
- Originál zdravotného certifikátu musí pozostávať z jedného hárku potlačeného z oboch strán alebo v prípade dlhšieho textu z viacerých hárkov, ktoré musia tvoriť nedeliteľný celok.
- Každá zásielka príslušnej komodity vyvážaná na rovnaké miesto určenia z tretej krajiny uvedenej v tabuľke v prílohe I a prepravovaná v tom istom železničnom vagóne, nákladnom vozidle, lietadle alebo na tej istej lodi musí mať samostatný zdravotný certifikát.

**▼ M6**

- d) Originál zdravotného certifikátu a označenia, ktoré sa uvádzajú vo vzorovom certifikáte, musia byť vyhotovené aspoň v jednom úradnom jazyku členského štátu, v ktorom sa vykonáva inšpekcia na hraničnej stanici, a členského štátu určenia. Avšak tieto členské štáty môžu povoliť použitie iného úradného jazyka Európskej únie namiesto ich vlastného a v prípade potreby priloženie úradného prekladu.
- e) Ak sú z dôvodu identifikácie komodít tvoriacich zásielku pripojené k certifikátu ďalšie hárky, tieto pripojené hárky sa považujú za súčasť originálu certifikátu za podmienky, že sa na každej strane nachádza podpis a pečiatka certifikujúceho úradného veterinárneho lekára.
- f) Ak má zdravotný certifikát viac ako jednu stranu, každá strana musí byť v dolnej časti očíslovaná, „-x(číslo strany) z y (celkový počet strán)–“ a v hornej časti musí byť uvedené referenčné číslo certifikátu pridelené príslušným orgánom.
- g) Originál zdravotného certifikátu musí byť vyplnený a podpísaný zástupcom príslušného orgánu zodpovedného za overenie a certifikáciu súladu surového mlieka, mledziva, mliečnych výrobkov alebo výrobkov na báze mledziva so zdravotnými požiadavkami stanovenými v kapitole I oddiele IX prílohy III k nariadeniu (ES) č. 853/2004 a v smernici 2002/99/ES.
- h) Príslušné orgány vyvážajúcej tretej krajiny zabezpečia, aby sa dodržiavali zásady certifikácie, ktoré sú rovnocenné so zásadami stanovenými smernicou Rady 96/93/ES <sup>(1)</sup>.
- i) Farba podpisu úradného veterinárneho lekára sa musí líšiť od farby tlače na zdravotnom certifikáte. Táto požiadavka platí aj pre iné pečiatky ako reliéfne alebo vodotlačové.
- j) Originál zdravotného certifikátu musí sprevádzať zásielku až po hraničnú inšpekčnú stanicu v mieste vstupu do Európskej únie.
- k) Keď sa vo vzore certifikátu uvádza „nehodiace sa preškrtnite“, údaje, ktoré nie sú relevantné, sa môžu preškrtnúť a označiť iniciálkami a pečiatkou certifikujúceho úradníka alebo sa z certifikátu môžu úplne vypustiť.

<sup>(1)</sup> Ú. v. ES L 13, 16.1.1997, s. 28.



## ČASŤ 2

## Vzor Mlieko-RM

Zdravotný certifikát pre surové mlieko z tretích krajín alebo z ich častí povolených v stĺpci A prílohy I k nariadeniu (EÚ) č. 605/2010, určené na ďalšie spracovanie v Európskej únii pred jeho použitím na ľudskú spotrebu

KRAJINA:		Veterinárny certifikát na dovoz do EÚ		
Časť I: Údaje o odoslanej zásielke	I.1. Odosielateľ Názov Adresa Tel. č.		I.2. Referenčné číslo certifikátu I.2.a.	
			I.3. Príslušný ústredný orgán	
			I.4. Príslušný miestny orgán	
	I.5. Prijemca Názov Adresa PSČ Tel. č.		I.6.	
	I.7. Krajina pôvodu      Kód ISO	I.8. Región pôvodu      Kód	I.9. Krajina určenia      Kód ISO	I.10.
	I.11. Miesto pôvodu Názov      Číslo schválenia Adresa		I.12.	
	I.13. Miesto nakládky		I.14. Dátum odjazdu	
	I.15. Dopravný prostriedok Lietadlo <input type="checkbox"/> Loď <input type="checkbox"/> Železničný vagón <input type="checkbox"/> Cestné vozidlo <input type="checkbox"/> Iné <input type="checkbox"/> Identifikácia Odkazy na doklady		I.16. Vstupná hraničná inšpekčná stanica v EÚ	
			I.17.	
	I.18. Opis komodity		I.19. Kód komodity (kód HS)	
		I.20. Množstvo		
I.21. Teplota produktu Izbová <input type="checkbox"/> Chladené <input type="checkbox"/> Mrazené <input type="checkbox"/>		I.22. Počet balení		
I.23. Číslo plomby/kontajnera		I.24. Druh balenia		
I.25. Komodity sú osvedčené na: Ďalšie spracovanie <input type="checkbox"/>				
I.26.		I.27. Na dovoz alebo príjem do EÚ <input type="checkbox"/>		
I.28. Označenie komodít Výrobný podnik      Počet balení      Druh (vedecký názov)      Čistá hmotnosť      Sériové číslo				



Vzor Mlieko-RM  
Surové mlieko

KRAJINA

II. Zdravotné informácie	II.a. Referenčné číslo certifikátu	II.b.
--------------------------	------------------------------------	-------

II.1 Veterinárne potvrdenie

Ja, podpísaný úradný veterinárny lekár, vyhlasujem, že som si vedomý príslušných ustanovení v smernici 2002/99/ES a v nariadení (ES) č. 853/2004 a týmto potvrdzujem, že uvedené surové mlieko pochádza zo zvierat:

- a) pod kontrolou úradnej veterinárnej služby;
- b) ktoré sa nachádzali v krajine alebo jej časti bez výskytu slintačky a krívačky a moru dobytka počas najmenej 12 mesiacov pred dátumom vydania tohto certifikátu, kde v uvedenom období nebola vykonaná vakcinácia proti slintačke a krívačke,
- c) patriacich do chovov, ktoré nepodliehali obmedzeniam z dôvodu výskytu slintačky a krívačky alebo moru dobytka a
- d) na ktorých sa vykonávajú pravidelné veterinárne prehliadky tak, aby boli splnené veterinárne požiadavky stanovené v kapitole I oddielu IX prílohy III k nariadeniu (ES) č. 853/2004 a v smernici 2002/99/ES.

II.2 Potvrdenie o zdravotnej neškodnosti

Ja, podpísaný úradný inšpektor, vyhlasujem, že som si vedomý príslušných ustanovení v nariadeniach (ES) č. 178/2002, (ES) č. 852/2004, (ES) č. 853/2004 a (ES) č. 854/2004 a týmto potvrdzujem, že uvedené surové mlieko bolo vyrobené v súlade s danými ustanoveniami a najmä, že:

- a) pochádza z chovov registrovaných v súlade s nariadením (ES) č. 852/2004 a kontrolovaných v súlade s prílohou IV k nariadeniu (ES) č. 854/2004;
- b) bolo získané, zvezené, chladené, skladované a prepravované v súlade s hygienickými podmienkami podľa kapitoly I oddielu IX prílohy III k nariadeniu (ES) č. 853/2004;
- c) spĺňa kritériá na počet mikroorganizmov a somatických buniek stanovené v kapitole I oddielu IX prílohy III k nariadeniu (ES) č. 853/2004;
- d) sú splnené záruky týkajúce sa stavu reziduí v súvislosti so surovým mliekom, stanovené v plánoch monitorovania na zistenie reziduí alebo látok, ktoré boli predložené v súlade so smernicou Rady 96/23/ES, najmä jej článkom 29;
- e) na základe testovania na rezidúá antibakteriálnych liečiv, ktoré vykonal prevádzkovateľ potravinárskeho podniku v súlade s požiadavkami prílohy III oddielu IX kapitoly I časti III bodu 4 nariadenia (ES) č. 853/2004, je v súlade s maximálnymi limitmi reziduí antibakteriálnych veterinárnych liečiv stanovenými v prílohe k nariadeniu (EÚ) č. 37/2010;
- f) bolo vyrobené za podmienok, pri ktorých bol zaručený súlad s maximálnymi hladinami reziduí pesticídov stanovenými v nariadení (ES) č. 396/2005 a maximálnymi hodnotami kontaminantov stanovenými v nariadení (ES) č. 1831/2006.

Poznámky

Tento certifikát sa vydáva pre surové mlieko z tretích krajín alebo z ich častí povolených v stĺpci A prílohy I k nariadeniu (EÚ) č. 605/2010 určené na ďalšie spracovanie v Európskej únii pred jeho použitím na ľudskú spotrebu.

Časť I:

- Kolónka I.7: uveďte názov a kód ISO krajiny alebo jej časti tak, ako sú uvedené v prílohe I k nariadeniu (EÚ) č. 605/2010.
- Kolónka I.11: názov, adresa a schvaľovacie číslo odosielajúcej prevádzkarne.
- Kolónka I.15: registračné číslo (železničné vagony alebo kontajner a cestné vozidlo), číslo letu (lietadlo) alebo názov (loď). V prípade vykládky a prekládky musí odosielateľ informovať hraničnú inšpekčnú stanicu pri vstupe na územie Európskej únie.
- Kolónka I.19: použite príslušný kód harmonizovaného systému (HS) pod týmito položkami: 04.01, 04.02 alebo 04.03.
- Kolónka I.20: uveďte celkovú hrubú hmotnosť a celkovú čistú hmotnosť.
- Kolónka I.23: pri kontajneroch alebo debnách by sa malo uviesť číslo kontajnera a (prípadne) číslo plomby.
- Kolónka I.28: výrobný podnik: uveďte schvaľovacie číslo výrobného(-ých) podniku(-ov), zberného strediska alebo štandardizačného strediska s povolením na vývoz do Európskej únie.

Časť II: Certifikát





Vzor Mlieko-RMP

Zdravotný certifikát pre mliečne výrobky na ľudskú spotrebu zo surového mlieka pochádzajúce z tretích krajín alebo z ich častí povolených v stĺpci A prílohy I k nariadeniu (EÚ) č. 605/2010 určené na dovoz do Európskej únie

KRAJINA:

Veterinárny certifikát na dovoz do EÚ

Časť I: Údaje o odoslanej zásielke	I.1. Odosielateľ Názov Adresa Tel. č.		I.2. Referenčné číslo certifikátu		I.2.a.	
			I.3. Príslušný ústredný orgán			
			I.4. Príslušný miestny orgán			
	I.5. Prijemca Názov Adresa PSČ Tel. č.		I.6.			
	I.7. Krajina pôvodu	Kód ISO	I.8. Región pôvodu	Kód	I.9. Krajina určenia	Kód ISO
	I.11. Miesto pôvodu Názov Adresa		Číslo schválenia		I.12.	
	I.13. Miesto nakládky		I.14. Dátum odjazdu			
	I.15. Dopravný prostriedok Lietadlo <input type="checkbox"/> Lod' <input type="checkbox"/> Železničný vagón <input type="checkbox"/> Cestné vozidlo <input type="checkbox"/> Iné <input type="checkbox"/> Identifikácia Odkazy na doklady		I.16. Vstupná hraničná inšpekčná stanica v EÚ			
			I.17.			
	I.18. Opis komodity			I.19. Kód komodity (kód HS)		
			I.20. Množstvo			
	I.21. Teplota produktu Izbová <input type="checkbox"/> Chladené <input type="checkbox"/> Mrazené <input type="checkbox"/>		I.22. Počet balení			
	I.23. Číslo plomby/kontajnera		I.24. Druh balenia			
I.25. Komodity sú osvedčené na: ľudskú spotrebu <input type="checkbox"/>						
I.26.		I.27. Na dovoz alebo príjem do EÚ <input type="checkbox"/>				
I.28. Označenie komodít						
Výrobný podnik		Počet balení	Druh (vedecký názov)	Čistá hmotnosť	Sériové číslo	



Vzor Mlieko-RMP

KRAJINA Mliečne výrobky zo surového mlieka určené na ľudskú spotrebu

II. Zdravotné informácie	II.a. Referenčné číslo certifikátu	II.b.
--------------------------	------------------------------------	-------

**II.1 Veterinárne potvrdenie Ja, podpísaný úradný veterinárny lekár, týmto potvrdzujem, že:**

Ja, podpísaný úradný veterinárny lekár, vyhlasujem, že som si vedomý príslušných ustanovení v smernici 2002/99/ES a v nariadení (ES) č. 853/2004, a týmto potvrdzujem, že uvedené mliečne výrobky boli vyrobené zo surového mlieka získaného zo zvierat:

- a) pod kontrolou úradnej veterinárnej služby;
- b) ktoré sa nachádzali v krajine alebo jej časti bez výskytu slintačky a krívačky a moru dobytka počas najmenej 12 mesiacov pred dátumom vydania tohto certifikátu, kde v uvedenom období nebola vykonaná vakcinácia proti slintačke a krívačke;
- c) ktoré pochádzajú z podnikov, na ktoré sa nevzťahovali obmedzujúce opatrenia z dôvodu slintačky a krívačky alebo moru hovädzieho dobytka a
- d) na ktorých sa vykonávajú pravidelné veterinárne prehliadky tak, aby boli splnené veterinárne požiadavky stanovené v kapitole I oddielu IX prílohy III k nariadeniu (ES) č. 853/2004 a v smernici 2002/99/ES.

**II.2 Potvrdenie o zdravotnej neškodnosti**

Ja, podpísaný úradný inšpektor, vyhlasujem, že som si vedomý príslušných ustanovení v nariadeniach (ES) č. 178/2002, (ES) č. 852/2004, (ES) č. 853/2004 a (ES) č. 854/2004 a týmto potvrdzujem, že uvedený mliečny výrobok zo surového mlieka bol vyrobený v súlade s danými ustanoveniami a najmä, že:

- a) bol vyrobený zo surového mlieka, ktoré:
  - i) pochádza z chovov registrovaných v súlade s nariadením (ES) č. 852/2004 a kontrolovaných v súlade s prílohou IV k nariadeniu (ES) č. 854/2004;
  - ii) bolo získané, zvezené, chladené, skladované a prepravované v súlade s hygienickými podmienkami podľa kapitoly I oddielu IX prílohy III k nariadeniu (ES) č. 853/2004;
  - iii) spĺňa kritériá na počet mikroorganizmov a somatických buniek stanovené v kapitole I oddielu IX prílohy III k nariadeniu (ES) č. 853/2004;
  - iv) spĺňa záruky týkajúce sa stavu rezíduí v súvislosti so surovým mliekom, stanovené v plánoch monitorovania na zistenie rezíduí alebo látok, ktoré boli predložené v súlade so smernicou Rady 96/23/ES, a najmä s jej článkom 29;
  - v) je na základe testovania na rezíduá antibakteriálnych liečiv, ktoré vykonal prevádzkovateľ potravinárskeho podniku v súlade s požiadavkami prílohy III oddielu IX kapitoly I časti III bodu 4 nariadenia (ES) č. 853/2004, v súlade s maximálnymi limitmi rezíduí antibakteriálnych veterinárnych liečiv stanovenými v prílohe k nariadeniu (EÚ) č. 37/2010;
  - vi) bolo vyrobené za podmienok, pri ktorých bol zaručený súlad s maximálnymi hladinami rezíduí pesticídov stanovenými v nariadení (ES) č. 396/2005 a maximálnymi hodnotami kontaminantov stanovenými v nariadení (ES) č. 1831/2006;
- b) pochádza z prevádzkarne, v ktorej sa vykonáva program založený na zásadách HACCP v súlade s nariadením (ES) č. 852/2004;
- c) bol získaný zo surového mlieka, ktoré počas spracovania nebolo nijako tepelne, fyzikálne alebo chemicky ošetrené;
- d) bol zabalený do priameho a druhého obalu a označený v súlade s kapitolami III a IV oddielu IX prílohy III k nariadeniu (ES) č. 853/2004;
- e) spĺňa príslušné mikrobiologické kritériá stanovené v nariadení (ES) č. 2073/2005 o mikrobiologických kritériách pre potraviny;
- f) že sú splnené záruky vzťahujúce sa na živé zvieratá a výrobky z nich, stanovené v plánoch rezíduí predložených v súlade so smernicou 96/23/ES, a najmä s jej článkom 29;

Časť II: Certifikát



Vzor Mlieko-RMP

KRAJINA Mliečne výrobky zo surového mlieka určené na ľudskú spotrebu

II. Zdravotné informácie	II.a. Referenčné číslo certifikátu	II.b.						
<p><b>Poznámky</b></p> <p>Tento certifikát sa vydáva pre mliečne výrobky zo surového mlieka určené na ľudskú spotrebu pochádzajúce z tretích krajín alebo z ich častí povolených v stĺpci A prílohy I k nariadeniu (EÚ) č. 605/2010 určené na dovoz do Európskej únie.</p> <p><b>Časť I:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— Kolónka I.7: uveďte názov a kód ISO krajiny alebo jej časti tak, ako sú uvedené v prílohe I k nariadeniu (EÚ) č. 605/2010.</li> <li>— Kolónka I.11: názov, adresa a schvaľovacie číslo odosielajúcej prevádzkarne.</li> <li>— Kolónka I.15: registračné číslo (železničné vagóny alebo kontajner a cestné vozidlá), číslo letu (letadlo) alebo názov (lod). V prípade prepravy v kontajneroch musí byť v kolónke I.23 uvedené celkové množstvo kontajnerov a ich registračné číslo a sériové číslo plomby, ak je k dispozícii. V prípade vykládky a prekládky musí odosielateľ informovať hraničnú inšpekčnú stanicu pri vstupe na územie Európskej únie.</li> <li>— Kolónka I.19: použite príslušný kód harmonizovaného systému (HS) pod týmito položkami: 04.01; 04.02; 04.03; 04.04; 04.05; 04.06; 17.02; 21.05; 22.02; 35.01; 35.02 alebo 35.04.</li> <li>— Kolónka I.20: uveďte celkovú hrubú hmotnosť a celkovú čistú hmotnosť.</li> <li>— Kolónka I.23: pri kontajneroch alebo debnách by sa malo uviesť číslo kontajnera a (prípadne) číslo plomby.</li> <li>— Kolónka I.28: výrobný podnik: uveďte schvaľovacie číslo výrobného(-ých) podniku(-ov), zberného strediska alebo štandardizačného strediska s povolením na vývoz do Európskej únie.</li> </ul> <p><b>Časť II:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— Farba podpisu sa odlišuje od farby tlače. Rovnaký predpis platí pre pečiatky okrem reliéfnych a vodotlačových pečiatok.</li> </ul>								
<p>Úradný veterinárny lekár</p> <table style="width: 100%; border: none;"> <tr> <td style="width: 50%; border: none;">Meno (veľkými tlačenými písmenami):</td> <td style="width: 50%; border: none;">Kvalifikácia a titul:</td> </tr> <tr> <td style="border: none;">Dátum:</td> <td style="border: none;">Podpis:</td> </tr> <tr> <td style="border: none;">Pečiatka:</td> <td style="border: none;"></td> </tr> </table>			Meno (veľkými tlačenými písmenami):	Kvalifikácia a titul:	Dátum:	Podpis:	Pečiatka:	
Meno (veľkými tlačenými písmenami):	Kvalifikácia a titul:							
Dátum:	Podpis:							
Pečiatka:								





*Vzor Mlieko-HTB*

**Zdravotný certifikát pre mliečne výrobky na ľudskú spotrebu – z mlieka kráv, oviec, kôz a byvolích kráv – z tretích krajín alebo z ich častí povolených v stĺpci B prílohy I k nariadeniu (EÚ) č. 605/2010 určené na dovoz do Európskej únie**

KRAJINA:		Veterinárny certifikát na dovoz do EÚ		
Časť I: Údaje o odoslanej zásielke	I.1. Odosielateľ Názov Adresa Tel. č.		I.2. Referenčné číslo osvedčenia I.2.a.	
			I.3. Príslušný ústredný orgán	
			I.4. Príslušný miestny orgán	
	I.5. Prijemca Názov Adresa PSČ Tel. č.		I.6.	
	I.7. Krajina pôvodu	Kód ISO	I.8. Región pôvodu	Kód
			I.9. Krajina určenia	Kód ISO
			I.10.	
	I.11. Miesto pôvodu Názov Adresa		Číslo schválenia	
			I.12.	
	I.13. Miesto nakládky		I.14. Dátum odjazdu	
	I.15. Dopravný prostriedok Lietadlo <input type="checkbox"/> Lod' <input type="checkbox"/> Železničný vagón <input type="checkbox"/> Cestné vozidlo <input type="checkbox"/> Iné <input type="checkbox"/> Identifikácia Odkazy na doklady		I.16. Vstupná hraničná inšpekčná stanica v EÚ	
			I.17.	
I.18. Opis komodity		I.19. Kód komodity (kód HS)		
		I.20. Množstvo		
I.2.1. Teplota produktu Izbová <input type="checkbox"/> Chladené <input type="checkbox"/> Mrazené <input type="checkbox"/>		I.22. Počet balení		
I.23. Číslo plomby/kontajnera		I.24. Druh balenia		
I.25. Komodity sú osvedčené na: ľudskú spotrebu <input type="checkbox"/>				
I.26.		I.27. Na dovoz alebo príjem do EÚ <input type="checkbox"/>		
I.28. Označenie komodít				
Výrobný podnik		Počet balení	Druh (vedecký názov)	
		Čistá hmotnosť	Sériové číslo	



Vzor Mlieko-HTB

Mliečne výrobky na ľudskú spotrebu z mlieka kráv, oviec, kôz a byvolích kráv z tretích krajín povolených v stĺpci B

KRAJINA	Zdravotné informácie	II.a. Referenčné číslo certifikátu	II.b.
Časť II: Certifikát	<b>II.1 Veterinárne potvrdenie</b>		
	<p>Ja, podpísaný úradný veterinárny lekár, vyhlasujem, že som si vedomý príslušných ustanovení smernice 2002/99/ES a nariadenia (ES) č. 853/2004, a týmto potvrdzujem, že uvedený mliečny výrobok:</p> <p>a) pochádza zo zvierat, ktoré:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>i) sú pod kontrolou úradnej veterinárnej služby;</li> <li>ii) ktoré sa nachádzali v krajine alebo jej časti bez výskytu slintačky a krívačky a moru dobytka počas najmenej 12 mesiacov pred dátumom vydania tohto certifikátu, kde v uvedenom období nebola vykonaná vakcinácia proti slintačke a krívačke;</li> <li>iii) ktoré pochádzajú z podnikov, na ktoré sa nevzťahovali obmedzujúce opatrenia z dôvodu slintačky a krívačky alebo moru hovädzieho dobytka a</li> <li>iv) ktoré podliehajú pravidelným veterinárnym inšpekciám s cieľom zabezpečiť, aby spĺňali veterinárne podmienky stanovené v kapitole I oddiele IX prílohy III k nariadeniu (ES) č. 853/2004 a v smernici 2002/99/ES;</li> </ul> <p>b) bol ošetrovaný alebo vyrobený zo surového mlieka ošetrovaného pasterizáciou vrátane jednorazového ošetrovania tepelným účinkom, ktorý je minimálne rovnocenný účinku počas pasterizácie pri teplote najmenej 72 °C počas 15 sekúnd, príp. tak, aby sa dostatočne zaručila negatívna reakcia na alkalický fosfatázový test bezprostredne po takomto ošetrovaní tepelným účinkom.</p>		
<b>II.2. Potvrdenie o zdravotnej neškodnosti</b>			
<p>Ja, podpísaný úradný veterinárny lekár, vyhlasujem, že som si vedomý príslušných ustanovení v nariadeniach (ES) č. 178/2002, (ES) č. 852/2004, (ES) č. 853/2004 a (ES) č. 854/2004, a týmto potvrdzujem, že uvedený mliečny výrobok bol vyrobený v súlade s danými ustanoveniami, a najmä, že:</p> <p>a) bol vyrobený zo surového mlieka, ktoré:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>i) pochádza z chovov registrovaných v súlade s nariadením (ES) č. 852/2004 a kontrolovaných v súlade s prílohou IV k nariadeniu (ES) č. 854/2004;</li> <li>ii) bolo získané, zvezené, chladené, skladované a prepravované v súlade s hygienickými podmienkami podľa kapitoly I oddielu IX prílohy III k nariadeniu (ES) č. 853/2004;</li> <li>iii) spĺňa kritériá na počet mikroorganizmov a somatických buniek stanovené v kapitole I oddielu IX prílohy III k nariadeniu (ES) č. 853/2004;</li> <li>iv) spĺňa záruky týkajúce sa stavu rezíduí v súvislosti so surovým mliekom, stanovené v plánoch monitorovania na zistenie rezíduí alebo látok, ktoré boli predložené v súlade so smernicou Rady 96/23/ES, a najmä s jej článkom 29;</li> <li>v) na základe testovania na rezíduá antibakteriálnych liečiv, ktoré vykonal prevádzkovateľ potravinárskeho podniku v súlade s požiadavkami prílohy III oddielu IX kapitoly I časti III bodu 4 nariadenia (ES) č. 853/2004, je v súlade s maximálnymi limitmi rezíduí antibakteriálnych veterinárnych liečiv stanovenými v prílohe k nariadeniu (EÚ) č. 37/2010;</li> <li>vi) bolo vyrobené za podmienok, pri ktorých bol zaručený súlad s maximálnymi hladinami rezíduí pesticídov stanovenými v nariadení (ES) č. 396/2005 a maximálnymi hodnotami kontaminantov stanovenými v nariadení (ES) č. 1881/2006;</li> </ul> <p>b) pochádza z prevádzkarne, v ktorej sa vykonáva program založený na zásadách HACCP v súlade s nariadením (ES) č. 852/2004;</p> <p>c) bol spracovaný, uskladnený, zabalený do priameho a druhého obalu a prepravený v súlade s príslušnými hygienickými požiadavkami stanovenými v prílohe II k nariadeniu (ES) č. 852/2004 a v kapitole II oddielu IX prílohy III k nariadeniu (ES) č. 853/2004;</p> <p>d) spĺňa príslušné kritériá stanovené v kapitole II oddielu IX prílohy III k nariadeniu (ES) č. 853/2004 a príslušné mikrobiologické kritériá stanovené v nariadení (ES) č. 2073/2005 o mikrobiologických kritériách pre potraviny;</p> <p>e) Že sú splnené záruky vzťahujúce sa na živé zvieratá a výrobky z nich stanovené v plánoch rezíduí predložených v súlade so smernicou 96/23/ES, a najmä s jej článkom 29.</p>			

Vzor *Mlieko-HTB*

Mliečne výrobky na ľudskú spotrebu z mlieka kráv, oviec, kôz a byvolích kráv z tretích krajín povolených v stĺpci B

KRAJINA

II. Zdravotné informácie	II.a. Referenčné číslo certifikátu	II.b.
<p><b>Poznámky</b></p> <p>Tento certifikát sa vydáva pre mliečne výrobky na ľudskú spotrebu z tretích krajín alebo z ich častí povolených v stĺpci B prílohy I k nariadeniu (EÚ) č. 605/2010 určené na dovoz do Európskej únie.</p> <p><b>Časť I:</b></p> <p>— Kolónka 1.7: uveďte názov a kód ISO krajiny alebo jej časti tak, ako sú uvedené v prílohe I k nariadeniu (EÚ) č. 605/2010.</p> <p>— Kolónka 1.11: názov, adresa a schvaľovacie číslo odosielajúcej prevádzkarne.</p> <p>— Kolónka 1.15: registračné číslo (železničné vagóny alebo kontajner a cestné vozidlo), číslo letu (lietadlo) alebo názov (loď). V prípade prepravy v kontajneroch musí byť v kolónke 1.23 uvedené celkové množstvo kontajnerov a ich registračné číslo a sériové číslo plomby, ak je k dispozícii. V prípade vykládky a prekládky musí odosielať informovať hraničnú inšpekčnú stanicu pri vstupe na územie Európskej únie.</p> <p><sup>(1)</sup></p> <p>► — Kolónka 1.19: uveďte príslušný kód harmonizovaného systému (HS) pod týmito položkami: 04.01, 04.02, 04.03, 04.04, 04.05, 04.06, 15.17, 17.02, 21.05, 22.02, 28.35, 35.01, 35.02 alebo 35.04. ◀</p> <p>— Kolónka 1.20: uveďte celkovú hrubú hmotnosť a celkovú čistú hmotnosť.</p> <p>— Kolónka 1.23: pri kontajneroch alebo debnách by sa malo uviesť číslo kontajnera a (prípadne) číslo plomby.</p> <p>— Kolónka 1.28: výrobný podnik: uveďte schvaľovacie číslo prevádzkarne(-) na ošetrovanie a/alebo spracovanie s povolením na vývoz do Európskej únie.</p> <p><b>Časť II:</b></p> <p>— Farba podpisu sa odlišuje od farby tlače. Rovnaký predpis platí pre pečiatky okrem reliéfnych a vodotlačových pečiatok.</p>		
<p>Úradný veterinárny lekár</p> <p>Meno (veľkými tlačenými písmenami):</p> <p>Dátum:</p> <p>Pečiatka:</p> <p>Kvalifikácia a titul:</p> <p>Podpis:</p>		

▼ M3*Vzor Mlieko-HTC*

**Zdravotný certifikát pre mliečne výrobky na ľudskú spotrebu z tretích krajín alebo z ich častí povolených v stĺpci C prílohy I k nariadeniu (EÚ) č. 605/2010 určené na dovoz do Európskej únie**

KRAJINA				Veterinárne osvedčenie pre dovoz do EÚ			
Časť I: údaje o odoslanej zásielke	I.1. Odosielateľ Názov Adresa  Tel.			I.2. Referenčné číslo certifikátu		I.2.a.	
				I.3. Príslušný ústredný orgán			
				I.4. Príslušný miestny orgán			
	I.5. Prijemca Názov Adresa  PSC Tel.			I.6.			
	I.7. Krajina pôvodu	Kód ISO	I.8. Región (oblasť) pôvodu	Kód	I.9. Krajina určenia	Kód ISO	I.10.
	I.11. Miesto pôvodu  Názov Adresa			Schvaľovacie číslo			I.12.
	I.13. Miesto naloženia			I.14. Dátum odjazdu			
	I.15. Dopravný prostriedok  Lietadlo <input type="checkbox"/> Loď <input type="checkbox"/> Železničný vagón <input type="checkbox"/> Auto <input type="checkbox"/> Vagón <input type="checkbox"/> Identifikácia Odkazy na doklady			I.16. Vstupné stanovište hraničnej kontroly v EÚ			I.17.
	I.18. Opis komodity				I.19. Kód tovaru (kód HS)		I.20. Množstvo
	I.21. Teplota produktov  Teplota prostredia <input type="checkbox"/> Chladené <input type="checkbox"/> Mrazené <input type="checkbox"/>				I.22. Počet balení		
I.23. Číslo plomby/kontajnera				I.24. Druh balenia			
I.25. Komodity sú osvedčené na:  Ľudská spotreba <input type="checkbox"/>							
I.26.			I.27. Na dovoz alebo príjem do EÚ <input type="checkbox"/>				
I.28. Označenie komodity							
Druh (vedecký názov)		Výrobný podnik	Počet balení	Čistá hmotnosť	Číslo zásielky		



KRAJINA		Mliečne výrobky z tretích krajín povolených v stĺpci C	
		II.a. Referenčné číslo certifikátu	II.b.
Časť II: Certifikácia	II.	Informácie o zdravotnom stave	
	II.1.	<b>Veterinárne potvrdenie</b>	
		Ja, podpísaný úradný veterinárny lekár, vyhlasujem, že som si vedomý príslušných ustanovení smernice 2002/99/ES a nariadenia (ES) č. 853/2004, a týmto potvrdzujem, že uvedený mliečny výrobok:	
		a) pochádza zo zvierat:	
		i) ktoré sú pod kontrolou úradnej veterinárnej služby;	
		ii) ktoré sú z chovov, ktoré nepodliehali obmedzeniam z dôvodu výskytu slintačky a krívačky alebo moru dobytka, a	
		iii) na ktorých sa vykonávajú pravidelné veterinárne prehliadky tak, aby boli splnené veterinárne požiadavky stanovené v kapitole I oddielu IX prílohy III k nariadeniu (ES) č. 853/2004 a v smernici 2002/99/ES;	
	<i>bud'</i>	[b] daný mliečny výrobok vyrobený zo surového mlieka kráv, oviec, kôz, byvolích kráv alebo v prípade osobitného povolenia v súlade s poznámkou pod čiarou (2) aj zo surového mlieka tiav druhu <i>Camelus dromedarius</i> bol pred vstupom na územie Európskej únie ošetrený:	
	( <sup>1</sup> ) <i>bud'</i>	[i] sterilizáciou tak, aby sa dosiahla hodnota $F_0 \geq 3$ ;	
	( <sup>1</sup> ) <i>alebo</i>	[ii] ultravysokotepeľným zahriatím (UHT) na teplotu najmenej 135 °C v kombinácii s primeranou dĺžkou jej udržania;]	
	( <sup>1</sup> ) <i>alebo</i>	[iii] krátkodobou pasterizáciou pri vysokej teplote (HTST) 72 °C počas 15 sekúnd, aplikovanou dvakrát na mlieko s pH $\geq 7,0$ , ktorou sa v prípade potreby zaručí negatívna reakcia na alkalický fosfatázový test bezprostredne po takomto ošetrení;]	
	( <sup>1</sup> ) <i>alebo</i>	[iv] metódou s rovnocenným pasterizačným účinkom ako v bode iii), ktorou sa v prípade potreby dosiahne negatívna reakcia na alkalický fosfatázový test bezprostredne po takomto ošetrení;]	
	( <sup>1</sup> ) <i>alebo</i>	[v] HTST v prípade surového mlieka, ktorého pH je nižšie ako 7,0;]	
	( <sup>1</sup> ) <i>alebo</i>	[vi] HTST v kombinácii s iným fyzikálnym ošetrením:	
	( <sup>1</sup> ) <i>bud'</i>	[(1) znížením pH pod 6 počas jednej hodiny;]	
( <sup>1</sup> ) <i>alebo</i>	[(2) dodatočným zahriatím na teplotu $\geq 72$ °C v kombinácii s vysúšaním;]		
( <sup>1</sup> ) <i>alebo</i>	[b] daný mliečny výrobok vyrobený zo surového mlieka iných zvierat, ako sú kravy, ovce, kozy, byvolie kravy alebo ťavy druhu <i>Camelus dromedarius</i> , bol pred dovozom na územie Európskej únie ošetrený:		
( <sup>1</sup> ) <i>bud'</i>	[i] sterilizáciou tak, aby sa dosiahla hodnota $F_0 \geq 3$ ;		
( <sup>1</sup> ) <i>alebo</i>	[ii] ultravysokotepeľným zahriatím (UHT) na teplotu najmenej 135 °C v kombinácii s primeranou dĺžkou jej udržania;]		
II.2.	<b>Potvrdenie o zdravotnej neškodnosti</b>		
	Ja, podpísaný úradný inšpektor, vyhlasujem, že som si vedomý príslušných ustanovení v nariadeniach (ES) č. 178/2002, (ES) č. 852/2004, (ES) č. 853/2004 a (ES) č. 854/2004, a týmto potvrdzujem, že uvedený mliečny výrobok bol vyrobený v súlade s danými ustanoveniami, a najmä, že:		
	a) bol vyrobený zo surového mlieka, ktoré:		
	i) pochádza z chovov registrovaných v súlade s nariadením (ES) č. 852/2004 a kontrolovaných v súlade s prílohou IV k nariadeniu (ES) č. 854/2004;		
	ii) bolo získané, zvezené, chladené, skladované a prepravované v súlade s hygienickými podmienkami podľa kapitoly I oddielu IX prílohy III k nariadeniu (ES) č. 853/2004;		
	iii) spĺňa kritériá na počet mikroorganizmov a somatických buniek stanovené v kapitole I oddielu IX prílohy III k nariadeniu (ES) č. 853/2004;		
	iv) spĺňa záruky týkajúce sa stavu reziduí v súvislosti so surovým mliekom, stanovené v plánoch monitorovania na zistenie reziduí alebo látok, ktoré boli predložené v súlade so smernicou Rady 96/23/ES, a najmä s jej článkom 29;		



Vzor Mlieko-HTC

## KRAJINA Mliečne výrobky z tretích krajín povolených v stĺpci C

II. Informácie o zdravotnom stave	II.a. Referenčné číslo certifikátu	II.b.
<p>v) na základe testovania na rezíduá antibakteriálnych liečiv, ktoré vykonal prevádzkovateľ potravinárskeho podniku v súlade s požiadavkami oddielu IX kapitoly 1 časti III bodu 4 prílohy III k nariadeniu (ES) č. 853/2004, je v súlade s maximálnymi limitmi rezíduí antibakteriálnych veterinárnych liečiv stanovenými v prílohe k nariadeniu (EÚ) č. 37/2010;</p> <p>vi) bolo vyrobené za podmienok zaručujúcich dodržiavanie maximálnych hladín rezíduí pesticídov stanovených v nariadení (ES) č. 396/2005 a maximálnych hodnôt obsahu kontaminantov stanovených v nariadení (ES) č. 1881/2006;</p> <p>b) pochádzajú z prevádzkarne, v ktorej sa vykonáva program založený na zásadách HACCP v súlade s nariadením (ES) č. 852/2004;</p> <p>c) boli spracované, uskladnené, zabalené do priameho a druhého obalu a prepravené v súlade s príslušnými hygienickými podmienkami stanovenými v prílohe II k nariadeniu (ES) č. 852/2004 a v kapitole II oddielu IX prílohy III k nariadeniu (ES) č. 853/2004;</p> <p>d) spĺňajú príslušné kritériá stanovené v kapitole II oddielu IX prílohy III k nariadeniu (ES) č. 853/2004 a príslušné mikrobiologické kritériá stanovené v nariadení (ES) č. 2073/2005 o mikrobiologických kritériách pre potraviny;</p> <p>e) sú splnené záruky vzťahujúce sa na živé zvieratá a produkty z nich, ktoré sú stanovené v plánoch rezíduí predložených v súlade so smernicou 96/23/ES, a najmä s jej článkom 29.</p>		
<p><b>Poznámky</b></p>		
<p>Tento certifikát sa vydáva pre mliečne výrobky na ľudskú spotrebu a pre mlieko iba určitých druhov zvierat určených na dovoz do Európskej únie, ktoré pochádzajú z tretích krajín alebo z ich častí povolených v stĺpci C prílohy I k nariadeniu (EÚ) č. 605/2010.</p>		
<p><b>Časť I:</b></p>		
<p>— Odkaz na kolónku I.7: uveďte názov a kód ISO krajiny alebo jej časti tak, ako sú uvedené v prílohe I k nariadeniu (EÚ) č. 605/2010.</p>		
<p>— Odkaz na kolónku I.11: názov, adresa a schvaľovacie číslo odosielajúcej prevádzkarne.</p>		
<p>— Odkaz na kolónku I.15: evidenčné číslo (železničné vagóny alebo kontajner a nákladné vozidlá), číslo letu (lietadlá) alebo názov (lode). V prípade prepravy v kontajneroch sa do kolónky I.23 musí uviesť ich celkový počet, evidenčné čísla a aj sériové číslo pečate, ak existuje. V prípade vykládky a prekládky musí odosielateľ informovať hraničnú inšpekčnú stanicu pri vstupe na územie Európskej únie.</p>		
<p>— Odkaz na kolónku I.19: uveďte príslušný kód harmonizovaného systému (HS) pod týmito položkami: 04.01, 04.02, 04.03, 04.04, 04.05, 04.06, 15.17, 17.02, 19.01, 21.05, 21.06, 22.02, 28.35, 35.01, 35.02 alebo 35.04.</p>		
<p>— Odkaz na kolónku I.20: uveďte celkovú hrubú hmotnosť a celkovú čistú hmotnosť.</p>		
<p>— Odkaz na kolónku I.23: pri kontajneroch alebo debnách by sa malo uviesť číslo kontajnera a (v prípade potreby) číslo plomby.</p>		
<p>— Odkaz na kolónku I.28: výrobný podnik: uveďte schvaľovacie číslo prevádzkarne(-i) na ošetrovanie a/alebo spracovanie s povolením na vývoz do Európskej únie.</p>		
<p><b>Časť II:</b></p>		
<p>(<sup>1</sup>) Nehodiace sa preškrtnite.</p>		
<p>— Farba podpisu má byť iná, ako je farba tlačé. Rovnaký predpis sa vzťahuje aj na pečiatky s výnimkou reliéfnych a vodotlačových pečiatok.</p>		
<p>Úradný veterinárny lekár</p>		
Meno (veľkými písmenami):	Kvalifikácia a titul:	
Dátum:	Podpis:	
Pečiatka:		



Vzor Mledzivo/Výrobky na báze mledziva - C/CBP

Zdravotný certifikát pre mledzivo z kráv, oviec, kôz a byvolíc a výrobky na báze mledziva z tých istých druhov pochádzajúce z tretích krajín alebo z ich častí uvedených v stĺpci A prílohy I určené na ľudskú spotrebu a dovoz do Európskej únie

KRAJINA		Veterinárny certifikát do EÚ		
Časť I: Údaje o odoslanej zásielke	I.1. Odosielateľ Názov Adresa  Tel. č.		I.2. Referenčné číslo certifikátu I.2.a.	
			I.3. Príslušný ústredný orgán	
			I.4. Príslušný miestny orgán	
	I.5. Prijemca Názov Adresa  PSC Tel. č.		I.6.	
	I.7. Krajina pôvodu	Kód ISO	I.8.	I.9. Krajina určenia
				Kód ISO
				I.10.
	I.11. Miesto pôvodu  Názov Adresa		Schvaľovacie číslo	
	I.13. Miesto naložky		I.14. Dátum odchodu	
	I.15. Dopravný prostriedok  Lietadlo <input type="checkbox"/> Lod' <input type="checkbox"/> Železničný vagón <input type="checkbox"/> Cestné vozidlo <input type="checkbox"/> Iné <input type="checkbox"/>  Identifikácia Odkazy na doklady		I.16. Vstupná hraničná inšpekčná stanica v EÚ	
			I.17.	
	I.18. Opis komodity		I.19. Kód komodity (kód HS)	
		I.20. Množstvo		
I.21. Teplota produktu Izbová <input type="checkbox"/> Chladené <input type="checkbox"/> Mrazené <input type="checkbox"/>		I.22. Počet balení		
I.23. Číslo plomby/kontajnera		I.24. Druh balenia		
I.25. Komodity sú certifikované na:  Ľudskú spotrebu <input type="checkbox"/>				
I.26.		I.27. Na dovoz alebo vstup do EÚ <input type="checkbox"/>		
I.28. Identifikácia komodít  Druh (vedecký názov)      Výrobný závod      Počet balení      Čistá hmotnosť      Číslo šarže				



**Vzor Mledzivo/Výrobky na báze mledziva C/CBP**  
**Mledzivo a výrobky na báze mledziva z tretích krajín alebo**  
**z ich častí uvedených v stĺpci A prílohy I na ľudskú**  
**spotrebu určené na dovoz**

**KRAJINA**

	II. Zdravotné informácie	II.a. Referenčné číslo certifikátu	II.b.
--	--------------------------	------------------------------------	-------

Časť II: Certifikácia

**II.1. Potvrdenie o zdravotnom stave zvierat**

Ja, dolupodpísaný úradný veterinárny lekár, vyhlasujem, že som si vedomý príslušných ustanovení smernice 2002/99/ES a nariadenia (ES) č. 853/2004, a týmto potvrdzujem, že uvedené mledzivo/výrobky na báze mledziva (\*) opísané v časti I:

boli získané alebo vyrobené z mledziva pochádzajúceho zo zvierat:

- i) ktoré sú pod kontrolou úradnej veterinárnej služby;
- ii) ktoré sa nachádzali v tretej krajine alebo v jej časti, ktoré boli bez výskytu slintačky a krívačky a moru hovädzieho dobytku počas najmenej 12 mesiacov pred dátumom vydania tohto certifikátu a kde v uvedenom období nebola vykonaná vakcinácia proti slintačke a krívačke;
- iii) ktoré pochádzajú z chovov, na ktoré sa nevzťahovali obmedzujúce opatrenia z dôvodu slintačky a krívačky alebo moru hovädzieho dobytku a
- iv) ktoré sú podrobené pravidelným veterinárnym inšpekciami na zabezpečenie toho, aby boli splnené podmienky zdravia zvierat stanovené v kapitole I oddielu IX prílohy III k nariadeniu (ES) č. 853/2004 a v smernici 2002/99/ES.

**II.2. Potvrdenie o zdravotnej neškodnosti**

Ja, dolupodpísaný úradný inšpektor, vyhlasujem, že som si vedomý príslušných ustanovení v nariadeniach (ES) č. 178/2002, (ES) č. 852/2004, (ES) č. 853/2004 a (ES) č. 854/2004, a týmto potvrdzujem, že uvedené mledzivo/výrobky na báze mledziva (\*) opísané v časti I boli vyrobené v súlade s uvedenými ustanoveniami, a najmä že:

- a) boli vyrobené z mledziva, ktoré:
  - i) pochádza z chovov registrovaných v súlade s nariadením (ES) č. 852/2004 a kontrolovaných v súlade s prílohou IV k nariadeniu (ES) č. 854/2004;
  - ii) bolo získané, zberané, chladené, skladované a prepravované v súlade s hygienickými podmienkami podľa kapitoly I oddielu IX prílohy III k nariadeniu (ES) č. 853/2004;
  - iii) spĺňa záruky týkajúce sa stavu rezíduí v súvislosti s mledzivom, stanovené v plánoch monitorovania na zistenie rezíduí alebo látok predkladaných v súlade so smernicou 96/23/ES, a najmä s jej článkom 29;
  - iv) na základe testovania na rezíduá antibakteriálnych liekov, ktoré vykonal prevádzkovateľ potravinárskeho podniku v súlade s požiadavkami oddielu IX kapitoly 1 časti III bodu 4 prílohy III k nariadeniu (ES) č. 853/2004, je v súlade s maximálnymi limitmi rezíduí pre rezíduá antibakteriálnych veterinárnych liekov stanovenými v prílohe k nariadeniu (EÚ) č. 37/2010;
  - v) bolo vyrobené za podmienok zaručujúcich dodržiavanie maximálnych hladín rezíduí pesticídov stanovených v nariadení (ES) č. 396/2005 a maximálnych hodnôt obsahu kontaminantov stanovených v nariadení (ES) č. 1881/2006;
- b) pochádzajú z prevádzkarne, v ktorej sa vykonáva program založený na zásadách HACCP v súlade s nariadením (ES) č. 852/2004;
- c) boli spracované, uskladnené, zabalené do priameho a druhého obalu a označené v súlade s kapitolami III a IV oddielu IX prílohy III k nariadeniu (ES) č. 853/2004;
- d) spĺňajú príslušné požiadavky stanovené v kapitole II oddielu IX prílohy III k nariadeniu (ES) č. 853/2004 a príslušné mikrobiologické kritériá stanovené v nariadení (ES) č. 2073/2005 o mikrobiologických kritériách pre potraviny a
- e) sú splnené záruky vzťahujúce sa na živé zvieratá a produkty z nich, stanovené v plánoch rezíduí predkladaných v súlade so smernicou 96/23/ES, a najmä s jej článkom 29.



▼ M6

**Vzor Mledzivo/Výrobky na báze mledziva C/CBP**  
**Mledzivo a výrobky na báze mledziva z tretích krajín alebo**  
**z ich častí uvedených v stĺpci A prílohy I na ľudskú**  
**spotrebu určené na dovoz**

**KRAJINA**

II. Zdravotné informácie	II.a. Referenčné číslo certifikátu	II.b.
<p><i>Poznámky:</i></p> <p>Tento certifikát sa vydáva pre mledzivo alebo výrobky na báze mledziva pochádzajúce z tretích krajín alebo z ich častí povolených v stĺpci A prílohy I k nariadeniu (EÚ) č. 605/2010.</p> <p><b>Časť I:</b></p> <p>— Kolónka I.7: uveďte názov a kód ISO krajiny alebo jej časti tak, ako sú uvedené v prílohe I k nariadeniu Komisie (EÚ) č. 605/2010 z 2. júla 2010, ktorým sa stanovujú veterinárne a hygienické podmienky a podmienky vydávania veterinárnych certifikátov, pokiaľ ide o vstup surového mlieka a mliečnych výrobkov určených na ľudskú spotrebu do Európskej únie (Ú. v. EÚ L 175, 10.7.2010, s. 1).</p> <p>— Kolónka I.11: názov, adresa a schvaľovacie číslo odosielajúcej prevádzkarne.</p> <p>— Kolónka I.15: registračné číslo (železničné vagóny alebo kontajner a cestné vozidlo), číslo letu (letadlo) alebo názov (loď). V prípade vykládky a prekládky musí odosielateľ informovať hraničnú inšpekčnú stanicu o dovoze na územie Európskej únie.</p> <p>— Kolónka I.19: uveďte príslušný kód harmonizovaného systému (HS) pod týmito položkami: 04.01; 04.02; 04.03; 04.04; 04.05; 04.06; 04.10; 15.17; 17.02; 19.01; 21.05; 21.06; 22.02; 28.35; 30.01; 35.01; 35.02 alebo 35.04.</p> <p>— Kolónka I.20: uveďte celkovú hrubú hmotnosť a celkovú čistú hmotnosť.</p> <p>— Kolónka I.23: pri kontajneroch alebo debnách by sa malo uviesť číslo kontajnera a (v náležitom prípade) číslo plomby.</p> <p>— Kolónka I.28: Výrobný závod: uveďte schvaľovacie číslo chovu(-ov), zberného strediska alebo štandardizačného strediska s povolením na vývoz do Európskej únie.</p> <p><b>Časť II:</b></p> <p>(<sup>1</sup>) Nehodiace sa preškrtnite.</p> <p>— Farba podpisu má byť iná, ako je farba tlače. Rovnaké pravidlo sa vzťahuje aj na pečiatky s výnimkou reliéfnych a vodotlačových pečiatok.</p>		
<p>Úradný veterinárny lekár</p> <p>Meno (veľkými písmenami):</p> <p>Dátum:</p> <p>Pečiatka:</p> <p style="text-align: right;">Funkcia a titul:</p> <p style="text-align: right;">Podpis:</p>		

▼ M6

## ČASŤ 3

## Vzor Mlieko/Mledzivo – T/S

Certifikát zdravia zvierat pre surové mlieko, mliečne výrobky, mledzivo a výrobky na báze mledziva na ľudskú spotrebu určené na tranzit cez Európsku úniu alebo skladovanie v Európskej únii

## KRAJINA

## Veterinárny certifikát do EÚ

Časť I: Údaje o odoslanej zásielke	I.1. Odosielateľ Názov Adresa Tel. č.		I.2. Referenčné číslo certifikátu		I.2.a.		
			I.3. Príslušný ústredný orgán				
			I.4. Príslušný miestny orgán				
	I.5. Prijemca Názov Adresa PSČ Tel. č.		I.6. Osoba zodpovedná za náklad v EÚ Názov Adresa PSČ Tel. č.				
	I.7. Krajina pôvodu	Kód ISO	I.8. Región pôvodu	Kód	I.9. Krajina určenia	Kód ISO	I.10.
	I.11. Miesto pôvodu Názov Adresa		Schvaľovacie číslo		I.12. Miesto určenia Colný sklad <input type="checkbox"/>		Lodné zásobovanie <input type="checkbox"/>
					Názov Adresa PSČ		Schvaľovacie číslo
	I.13. Miesto nakládky		I.14. Dátum odchodu				
	I.15. Dopravný prostriedok Lietadlo <input type="checkbox"/> Loď <input type="checkbox"/> Železničný vagón <input type="checkbox"/> Cestné vozidlo <input type="checkbox"/> Iné <input type="checkbox"/> Identifikácia Odkazy na doklady		I.16. Vstupná hraničná inšpekčná stanica v EÚ				
			I.17.				
I.18. Opis komodity			I.19. Kód komodity (kód HS)		I.20. Množstvo		
I.21. Teplota produktu Izbová <input type="checkbox"/> Chladené <input type="checkbox"/> Mrazené <input type="checkbox"/>					I.22. Počet balení		
I.23. Číslo plomby/kontajnera					I.24. Druh balenia		
I.25. Komodity sú certifikované na: Ľudskú spotrebu <input type="checkbox"/>							
I.26. Na tranzit cez EÚ do tretej krajiny <input type="checkbox"/> Tretia krajina                      Kód ISO			I.27.				
I.28. Identifikácia komodít Druh (vedecký názov)                      Výrobný závod                      Počet balení                      Čistá hmotnosť                      Číslo šarže							

▼ **M6****Vzor Mlieko/Mledzivo – T/S****Surové mlieko, mliečne výrobky, mledzivo a výrobky na báze mledziva na ľudskú spotrebu určené na tranzit alebo skladovanie**

KRAJINA		II.a. Referenčné číslo certifikátu	II.b.
Časť II: Certifikácia	II. Zdravotné informácie		
	<p><b>II.1. Potvrdenie o zdravotnom stave zvierat</b></p> <p>Ja, dolupodpísaný úradný veterinárny lekár, týmto potvrdzujem, že:</p> <p>uvedené [surové mlieko]/[mliečne výrobky]/[mledzivo]/[výrobky na báze mledziva] <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> na [tranzit]/[skladovanie] <sup>(2)</sup> na území Európskej únie opísané v časti I:</p> <p>a) pochádzajú z krajiny alebo z jej časti povolenej na dovoz surového mlieka, mliečnych výrobkov, mledziva alebo výrobkov na báze mledziva do Európskej únie v zmysle prílohy I k nariadeniu (EÚ) č. 605/2010;</p> <p>b) spĺňajú príslušné podmienky zdravia zvierat pre dotknuté produkty, ako sa stanovuje v potvrdení o zdravotnom stave zvierat (uvedené aj ako veterinárne potvrdenie) v časti II.1 vzorových zdravotných certifikátov [Mlieko-RM]/[Mlieko-RMP]/[Mlieko-HTB]/[Mlieko-HTC]/[Mledzivo-C/CBP] <sup>(2)</sup> vymedzených v časti 2 prílohy II k nariadeniu (EÚ) č. 605/2010;</p> <p>c) bolo(-i) vyrobené dňa ..... <sup>(3)</sup> alebo v období medzi ..... <sup>(3)</sup> a ..... <sup>(3)</sup>.</p> <p><i>Poznámky:</i></p> <p><b>Časť I:</b></p> <p>— Kolónka I.7: uveďte názov a kód ISO krajiny alebo jej časti tak, ako sú uvedené v prílohe I k nariadeniu Komisie (EÚ) č. 605/2010 z 2. júla 2010, ktorým sa stanovujú veterinárne a hygienické podmienky a podmienky vydávania veterinárnych certifikátov, pokiaľ ide o vstup surového mlieka a mliečnych výrobkov určených na ľudskú spotrebu do Európskej únie (Ú. v. EÚ L 175, 10.7.2010, s. 1).</p> <p>— Kolónka I.11: názov, adresa a schvaľovacie číslo odosielajúcej prevádzkarne. Názov krajiny pôvodu sa musí zhodovať s krajinou vývozu.</p> <p>— Kolónka I.15: registračné číslo (železničné vagóny alebo kontajner a cestné vozidlá), číslo letu (letadlo) alebo názov (loď). V prípade prepravy v kontajneroch sa do kolónky I.23 musí uviesť ich celkový počet, registračné čísla a aj sériové číslo pečate, ak existuje. V prípade vykládky a prekládky musí odosielateľ informovať hraničnú inšpekčnú stanicu o dovoze na územie Európskej únie.</p> <p>— Kolónka I.19: uveďte príslušný kód harmonizovaného systému (HS) pod týmito položkami: 04.01; 04.02; 04.03; 04.04; 04.05; 04.06; 15.17; 17.02; 19.01; 21.05; 21.06; 22.02; 28.35; 30.01; 35.01; 35.02; 35.04 alebo 04.10.</p> <p>— Kolónka I.20: uveďte celkovú hrubú hmotnosť a celkovú čistú hmotnosť.</p> <p>— Kolónka I.23: pri kontajneroch alebo debnách by sa malo uviesť číslo kontajnera a (v náležitom prípade) číslo plomby.</p> <p>— Kolónka I.28: Výrobný podnik: uveďte schvaľovacie číslo chovu(-ov), zberného strediska alebo štandardizačného strediska s povolením na vývoz do Európskej únie.</p> <p><b>Časť II:</b></p> <p><sup>(1)</sup> Surové mlieko, mliečne výrobky, mledzivo a výrobky na báze mledziva sú surové mlieko, mliečne výrobky, mledzivo a výrobky na báze mledziva na ľudskú spotrebu prevážané alebo skladované v súlade s článkom 12 ods. 4 alebo s článkom 13 smernice Rady 97/78/ES z 18. decembra 1997, ktorou sa stanovujú zásady organizácie veterinárnych kontrol výrobkov, ktoré vstupujú do Spoločenstva z tretích krajín (Ú. v. ES L 24, 30.1.1998, s. 9).</p> <p><sup>(2)</sup> Nehodiace sa preškrtnite.</p> <p><sup>(3)</sup> Dátum alebo dátumy výroby. Dovoz surového mlieka, mliečnych výrobkov, mledziva a výrobkov na báze mledziva nie je povolený, ak ide o produkty z tretej krajiny alebo z jej časti, uvedených v kolónkach I.7 a I.8, získané buď pred dátumom vydania povolenia na vývoz do Európskej únie, alebo v období, keď Európska únia prijala opatrenia obmedzujúce dovoz surového mlieka, mliečnych výrobkov, mledziva alebo výrobkov na báze mledziva z tejto tretej krajiny alebo z jej časti.</p> <p>— Farba podpisu má byť iná, ako je farba tlače. Rovnaké pravidlo sa vzťahuje aj na pečiatky s výnimkou reliéfnych a vodotlačových pečiatok.</p>		

▼ **M6**

*Vzor Mlieko/Mledzivo - T/S*  
**Surové mlieko, mliečne výrobky, mledzivo a výrobky na báze mledziva  
na ľudskú spotrebu určené na tranzit alebo skladovanie**

<b>KRAJINA</b>		
II. Zdravotné informácie	II.a. Referenčné číslo certifikátu	II.b.
Úradný veterinárny lekár  Meno (veľkými písmenami):  Dátum:  Pečiatka:		
		Funkcia a titul:  Podpis: